

Dodatok č. 1 k Zmluve č. 3/OVOSOD/2024

o poskytnutí finančného príspevku na vykonávanie pobytových opatrení v centre pre deti a rodiny uzatvorenej v zmysle § 89a, § 89b zákona č. 305/2005 Z. z. o sociálnoprávnej ochrane detí a o sociálnej kuratele a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „dodatok č. 1“)

Zmluvné strany

Poskytovateľ finančného príspevku: **Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny**
Sídlo organizácie: **Špitálska 8, 812 67 Bratislava**
Štatutárny zástupca: **PhDr. Peter Ormandy, MSc., generálny riaditeľ
a generálny tajomník služobného úradu**
IČO: **30794536**
DIČ: **2021777780**
Bankové spojenie: **Štátna pokladnica**
IBAN: **SK78 8180 0000 0070 0013 6567**
(ďalej len „poskytovateľ“)

Prijímateľ finančného príspevku: **Nádej - Reménység, n.o.**
Sídlo organizácie: **Hlavná 196, 946 21 Veľké Kosihy**
Štatutárny zástupca: **Mgr. Kálmán Szócs**
Akreditácia: **Rozhodnutie MPSVR SR č. 12486/2006-I/21AK zo dňa
24.8.2006, 14320/2011-I/25AK zo dňa 28.9.2011,
14844/2016-M_OSSODRAK zo dňa 25.11.2016,
24896/2021-M_OAK zo dňa 16.11.2021**
IČO: **34000801**
DIČ: **2021042826**
Bankové spojenie: **Prima banka Slovensko, a.s.**
IBAN: **SK64 5600 0000 0038 7232 7012**
BIC: **KOMASK2X**
(ďalej len „prijímateľ“)
(poskytovateľ a prijímateľ ďalej spolu ako aj „zmluvné strany“)

Článok I

Predmet dodatku č. 1

1. Zmluvné strany uzatvorili dňa 14.02.2024 Zmluvu č. 3/OVOSOD/2024 o poskytnutí finančného príspevku na vykonávanie pobytových opatrení v centre pre deti a rodiny v zmysle § 89a, § 89b zákona č. 305/2005 Z. z. o sociálnoprávnej ochrane detí o sociálnej kuratele a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Zmluva

bola zverejnená v Centrálnom registri zmlúv dňa 15.02.2024 a účinnosť nadobudla dňa 16.02.2024 (ďalej len „zmluva“).

2. Prijímateľ predložil dňa 30.10.2024 žiadosť, ktorou požiadal poskytovateľa o zvýšenie poskytnutého finančného príspevku podľa čl. III bod 8. zmluvy.
3. Poskytovateľ podľa bodu 2 tohto článku dodatku č. 1 doplatí prijímateľovi finančný príspevok na rozpočtový rok 2024 **v celkovej výške 7 000,05,- Eur**, slovom: sedemtisíc Eur a päť centov na samostatný bankový účet prijímateľa uvedený v záhlaví tohto dodatku zmluvy najneskôr do 15 dní po nadobudnutí účinnosti tohto dodatku č. 1. Prijímateľ bude poskytnuté finančné prostriedky viesť na samostatnom bankovom účte. Na tomto samostatnom bankovom účte je prijímateľ povinný viesť len finančný príspevok od poskytovateľa a finančný príspevok od PFO.
4. V nadväznosti na skutočnosti uvedené v bodoch 2 a 3 tohto článku dodatku č. 1 sa zmluvné strany v súlade s čl. XI bod 4 zmluvy dohodli na zmene zmluvy tak, že pôvodný text v článku III zmluvy sa vypúšťa a nahrádza nasledovne:

„Článok III Výška, účel finančného príspevku

1. Poskytovateľ poskytne prijímateľovi finančný príspevok na rozpočtový rok 2024 **v celkovej výške 304 000,05,- Eur**, slovom: tristoštyritisíc Eur a päť centov.
2. Poskytovateľ poskytne prijímateľovi jednorazovo finančný príspevok podľa bodu 1 tohto článku zmluvy na samostatný bankový účet prijímateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy. Prijímateľ bude poskytnuté finančné prostriedky viesť na samostatnom bankovom účte. Na tomto samostatnom bankovom účte je prijímateľ povinný viesť len finančný príspevok od poskytovateľa a finančný príspevok od PFO v zmysle § 61 ods. 6 zákona č. 305/2005 Z. z.
3. Celková výška finančného príspevku podľa bodu 1 tohto článku bude poskytnutá formou:
 - 3.1 bežného transferu v sume **279 000,05,- Eur** slovom: dvestosedemdesiatdeväťtisíc Eur a päť centov
 - 3.2 kapitálového transferu v sume **25 000,- Eur** slovom: dvadsaťpäťtisíc Eur (najviac vo výške 10% z celkového finančného príspevku) na účel kúpy pozemku, Hlavná 196, Veľké Kosihy, parcela registra C-KN v katastrálnom území Veľké Kosihy (okres Komárno) č. 1497/1 vo výmere 22 076 m² pre Nádej-Reménység, Hlavná 196, 946 21 Veľké Kosihy.
4. Celková výška finančného príspevku podľa bodu 1 tohto článku je stanovená nasledovne:
 - a) na pobytové opatrenia súdu **vo výške 297 000,- Eur** slovom: dvestodeväťdesiatšesťtisíc Eur,
 - b) suma **vo výške 7 000,05,- Eur**, slovom: sedemtisíc Eur a päť centov na základe dodatku č. 1.

5. Finančný príspevok na rok na PFO predstavuje sumu **20 266,67,- Eur**.
6. Poskytovateľ poskytne finančný príspevok prijímateľovi bezhotovostne na účet prijímateľa najneskôr do 15 dní po nadobudnutí účinnosti tejto zmluvy.
7. Prijímateľ sa zaväzuje po nadobudnutí účinnosti tejto zmluvy prijať poskytnutý finančný príspevok a použiť ho v súlade s podmienkami a na požadovaný účel stanovený v tejto zmluve.
8. V prípade, ak finančný príspevok na rok na niektoré z objednaných miest podľa bodu 5. tohoto článku zmluvy je nižší ako určená suma priemerného bežného výdavku za aktuálny kalendárny rok môže poskytovateľ a prijímateľ uzavrieť dodatok podľa čl. XI bod 4. tejto zmluvy, ktorým poskytovateľ poskytne prijímateľovi ďalšie finančné prostriedky maximálne do výšky rozdielu medzi sumou podľa bodu 1 tohto článku a sumou priemerného bežného výdavku za aktuálny kalendárny rok.
9. V prípade, že preukázané skutočné výdavky prijímateľa na niektoré z objednaných miest prevýšia sumu dohodnutú v bode 1 tohto článku zmluvy, môže poskytovateľ v súlade s ustanovením § 89a ods. 5 a § 89b ods. 5 zákona č. 305/2005 Z. z. doplatiť tento rozdiel medzi sumou poskytnutou podľa bodu 1 tohto článku a skutočnými výdavkami prijímateľa na základe dodatku podľa Čl. XI bod 4. tejto zmluvy uzatvoreného medzi prijímateľom a poskytovateľom. Prijímateľ je povinný požiadať poskytovateľa o doplatenie rozdielu najneskôr do 31.10.2024 a zároveň je povinný predložiť doklady k preukázaniu skutočných výdavkov.“

Článok II

Záverečné ustanovenia

1. Dodatok č. 1 sa stáva neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.
2. Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky v súlade s § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
3. Dodatok č. 1 je vyhotovený v 4 rovnopisoch, z ktorých každý má platnosť originálu, a z ktorých poskytovateľ dostane 3 rovnopisy a prijímateľ dostane 1 rovnopis.
4. Ostatné ustanovenia zmluvy, ktoré neboli dodatkom č. 1 dotknuté, zostávajú nezmenené naďalej v platnosti.

5. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú oprávnené dodatok č. 1 podpísať, uzavreli ho slobodne a vážne, prečítali si ho a súhlasia s jeho obsahom a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave dňa

V..... dňa

Za poskytovateľa:

Za prijímateľa:

.....
PhDr. Peter Ormandy, MSc.
generálny riaditeľ a
generálny tajomník služobného úradu
Ústredia práce, sociálnych vecí a rodiny

.....
Mgr. Kálmán Szócs